TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN KRÔNG NĂNG
TỈNH ĐẮK LẮK

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số: 02/2020/HS-ST
Ngày: 14 – 01 -2020.

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN KRÔNG NĂNG, TỈNH ĐẮK LẮK

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ toạ phiên toà: Ông Bùi Ngọc San.

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông Trần Đình Long.
2. Ông Đặng Văn Thanh.

- Thư ký phiên toà: Bà Nông Thị Thu Huyền – Thư ký Toà án nhân dân huyện Krông Năng.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Krông Năng tham gia phiên toà: Ông Nguyễn Đăng Khoa – Kiểm sát viên.

Ngày 14 tháng 01 năm 2020, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Krông Năng xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 74/2019/TLST - HS ngày 18 tháng 12 năm 2019, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 74/2019/QĐXXST – HS ngày 30 tháng 12 năm 2019 đối với bị cáo:

Họ và tên: **Giàng Thị X;**
Tên gọi khác: Không;
Sinh ngày 18 tháng 11năm 1964; tại tỉnh Yên Bái;
Nơi ĐKNKTT và nơi ở trước khi phạm tội: Thôn G, xã E, huyện K, tỉnh Đắk Lắk;
Dân tộc: Mông; Quốc tịch: Việt Nam; Tôn giáo: Thiên chúa giáo;
Trình độ học vấn: 0/12; Nghề nghiệp: Làm nông;
Họ và tên bố: Giàng Súa D (chết); Họ và tên mẹ: Tráng Thị L, sinh năm 1942;
Chồng: Sùng Vảng L; Sinh năm: 1968; Nghề nghiệp: làm nông;
Con: bị can có 08 người con, con lớn nhất sinh năm 1986, con nhỏ nhất sinh năm 1992;
Tiền án, tiền sự: Không;

Bị cáo Giàng Thị X bị bắt tạm giữ và tạm giam từ ngày 13/9/2019, nay đang bị tạm giam tại Trại tạm giam công an tỉnh Đắk Lắk – Có mặt tại phiên tòa.

* Người bào chữa cho bị cáo Giàng Thị X theo quyết định của Trung tâm trợ giúp pháp lý nhà nước tỉnh Đắk Lắk: Ông Phùng Văn H – Trợ giúp viên pháp lý - Có mặt.

* Người phiên dịch cho bị cáo:Ông Sùng A C – Sinh năm 1969
Địa chỉ: Thôn G, xã E, huyện K, Đắk Lắk – Có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Giàng Thị X là đối tượng nghiện ma túy, loại hêrôin. Sáng ngày 13 tháng 9 năm 2019, X đang ở nhà mình tại thôn G, xã E, thì có một người đàn ông (chưa rõ nhân thân lai lịch) bịt khẩu trang đi xe máy vào sân nhà X, qua nói chuyện X biết được người này có bán ma túy (hêrôin), X hỏi mua với số tiền 50.000đ (Năm mươi ngàn đồng) để sử dụng, người đàn ông đồng ý và đưa cho X 01 gói hêrôin đựng trong túi ni lông. Sau khi mua được ma túy, X lấy ra một ít để sử dụng bằng hình thức hít qua mũi, số ma túy còn lại cho vào túi vải đeo bên người. Đến khoảng 10 giờ ngày 13/9/2019 thì Giàng Thị X bị lực lượng cảnh sát điều tra tội phạm về ma túy Công an huyện Krông Năng phát hiện bắt giữ, thu giữ trong chiếc túi vải màu đen X đeo trên người 01 gói ni lông bên trong có chứa chất rắn màu trắng, X khai nhận là ma túy, tàng trữ để sử dụng.

Tại bản kết luận giám định số:786/GĐMT-PC09 ngày 20/9/2019 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Đắk Lắk, kết luận: Chất rắn màu trắng đựng trong 01 (một) gói ny lon được niêm phong gửi giám định là ma túy, có khối lượng: 0,2331 gam, loại ma túy là Hêrôin.

Vật chứng thu giữ trong vụ án gồm:

- 01 gói nylon, bên trong có chứa chất bột rắn màu trắng;
- 01 điện thoại di động màu đen bạc hiệu FORME, bên trong có 01 sim vinaphone số 0918605143.
- 01 túi vải màu đen có họa tiết, kích thước 10 cm x 20 cm;
- Số tiền 110.000đ;

Cáo trạng số 03/CT - VKS ngày 17/12/2019 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Krông Năng truy tố bị cáo Giàng Thị Xá về tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy" theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa hôm nay bị cáo Giàng Thị X khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình.

Trong phần tranh luận đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Krông Năng giữ nguyên toàn bộ nội dung Quyết định truy tố theo cáo trạng và đề nghị:

- Về trách nhiệm hình sự: Tuyên bố bị cáo Giàng Thị X phạm tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy".

Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự: Xử phạt bị cáo Giàng Thị X từ 18 tháng đến 24 tháng tù, về tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy".

- Về biện pháp tư pháp: Căn cứ khoản 1 Điều 46 BLHS, khoản 2, 3 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự:

+ Đề nghị tịch thu, tiêu hủy khối lượng ma túy hoàn lại sau giám định có khối lượng là 0,2046 gam;

+ Trả lại cho bị cáo 01 (một) điện thoại di động màu đen hiệu FORME, 01(một) sim hiệu vinaphone số: 0918605143; 01 (một) túi vải màu đen và số tiền thu giữ là 110.000đ (một trăm mười nghìn đồng).

- Người bào chữa cho bị cáo Giàng Thị X, ông Phùng Văn H trình bày lời bào chữa: Đại diện Viện kiểm sát đề nghị xử phạt bị cáo Giàng Thị X về tội "*Tàng trữ trái phép chất ma túy"* theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 BLHS là hoàn toàn đúng, tuy nhiên mức hình phạt mà đại diện Viện kiểm sát đề nghị áp dụng đối với bị cáo là có

phần nghiêm khắc, bởi vì bị cáo phạm tội lần đầu, là phụ nữ và là người dân tộc thiểu số sống tại vùng có điều kiện kinh tế xã hội đặc biệt khó khăn, bản thân bị cáo không biết chữ, nên nhận thức pháp luật hạn chế; bị cáo đã thành khẩn khai nhận hành vi phạm tội. Đề nghị HĐXX áp dụng các tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm s khoản 1 và khoản 2 BLHS, cho bị cáo được hưởng mức thấp nhất của khung hình phạt là 01 năm tù.

Sau khi nghe đại diện Viện kiểm sát phát biểu quan điểm bị cáo không có ý kiến tranh luận, chỉ đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1]. Về tố tụng: Hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Krông Năng, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Krông Năng, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, các bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2]. Về nội dung: Tại phiên tòa bị cáo đã khai nhận hành vi phạm tội của mình đúng như diễn biến hành vi mà Viện kiểm sát đã truy tố bị cáo theo nội dung bản cáo trạng.

Xét lời khai của bị cáo tại phiên tòa là phù hợp với lời khai của bị cáo tại Cơ quan điều tra và phù hợp với các tài liệu, chứng cứ đã được thu thập có trong hồ sơ vụ án được thẩm tra tại phiên tòa. Như vậy đã có đủ cơ sở để kết luận: Khoảng 10 giờ ngày 13/9/2019, tại thôn G, xã E, huyện K, tỉnh Đăk Lăk, Giàng Thị X có hành vi tàng trữ trái phép 0,2331gam ma túy, loại hêrôin. Hành vi tàng trữ ma túy của Giàng Thị X đã có đủ yếu tố cấu thành tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy" theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 BLHS. Viện kiểm sát nhân dân huyện Krông Năng truy tố và đề nghị xử phạt bị cáo về tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy" theo quy định tại khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự là hoàn toàn có căn cứ.

Điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật hình sự năm 2015 quy định:

"1. Người nào tàng trữ trái phép chất ma túy mà không nhằm mục đích mua bán, vận chuyển, sản xuất trái phép chất ma túy thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tù từ 01 năm đến 05 năm:

c/ Heroine,Cocaine,Methamphetamine, Amphetamine,MDMA hoặc XLR-11có khối lượng từ 0,1 gam đến dưới 05 gam".

Hành vi phạm tội do bị cáo Giàng Thị X thực hiện có tính nguy hiểm cho xã hội. Bởi vì hành vi của bị cáo không những đã xâm phạm đến chế độ quản lý của nhà nước về chất ma túy, mà còn gây ảnh hưởng rất xấu đến an ninh trật tự tại địa phương, làm phát sinh các tệ nạn xã hội khác. Chính vì vậy, việc xử lý nghiêm khắc bị cáo bằng pháp luật hình sự là hoàn toàn cần thiết và thỏa đáng, vì như vậy không chỉ có tác dụng trừng trị, cải tạo giáo dục bị cáo mà còn có tác dụng giáo dục phòng ngừa chung trong cộng

đồng. Xét tính chất, mức độ, hậu quả của hành vi do bị cáo thực hiện thấy cần thiết phải áp dụng hình phạt tù, cách ly bị cáo ra khỏi xã hội một thời gian nhất định để bảo đảm việc cải tạo giáo dục bị cáo thành công dân có ích cho xã hội.

Xét quan điểm của đại diện viện kiểm sát tại phiên tòa đối với việc giải quyết vụ án là có căn cứ pháp luật, nên cần chấp nhận.

[3]. Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Không.

[4]. Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: HĐXX xét thấy: Trong quá trình điều tra vụ án cũng như tại phiên tòa hôm nay bị cáo đã tỏ ra thành khẩn khai báo, thể hiện sự ăn năn hối cải; bị cáo là người dân tộc thiểu số sống tại vùng có điều kiện kinh tế xã hội đặc biệt khó khăn và trình độ văn hóa thấp, nên trình độ nhận thức và hiểu biết pháp luật có phần hạn chế. Thực hiện chính sách khoan hồng của pháp luật, HĐXX sẽ áp dụng các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 BLHS để xem xét giảm nhẹ một phần trách nhiệm hình sự cho bị cáo khi ấn định mức hình phạt cụ thể .

[5]. Về xử lý vật chứng:

- Đối với 0,2046 gam Hêrôin còn lại sau giám định là vật Nhà nước cấm tàng trữ, lưu hành nên cần tịch thu, tiêu hủy.

- Đối với 01 (một) điện thoại di động màu đen hiệu FORME, 01(một) sim hiệu vinaphone số: 0918605143; 01 (một) túi vải màu đen và số tiền 110.000 đồng (một trăm mười nghìn đồng) đã thu giữ: Đây là các tài sản hợp pháp của bị cáo và không liên quan đến hành vi phạm tội, nên xét thấy cần trả lại cho bị cáo.

[6]. Về án phí: Bị cáo là người dân tộc thiểu số, sống tại xã đặc biệt khó khăn, căn cứ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội, HĐXX miễn án phí hình sự cho bị cáo.

Vì những lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố bị cáo Giàng Thị X phạm tội "Tàng trữ trái phép chất ma túy".

Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự:

Xử phạt bị cáo **Giàng Thị X 01 (Một) năm 06 (Sáu) tháng tù**. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt, ngày 13/9/2019.

2. Về biện pháp tư pháp: Áp dụng khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự; khoản 2 và khoản 3 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự:

- Tuyên tịch thu tiêu huỷ 0,2046 gam Hêrôin còn lại sau giám định.

- Tuyên trả lại cho bị cáo Giàng Thị X 01 điện thoại di động màu đen hiệu FORME, 01 sim hiệu vinaphone số: 0918605143; 01 túi vải màu đen và số tiền 110.000đ (Một trăm mười nghìn đồng).

Toàn bộ số vật chứng tuyên tịch thu, tiêu hủy; vật chứng và tiền trả lại cho bị cáo đã được Cơ quan cảnh sát điều tra chuyển đến Chi cục Thi hành án dân sự huyện Krông Năng theo Biên bản giao nhận ngày 18/12/2019 và Ủy nhiệm chi ngày 18/12/2019.

3. Về án phí: Áp dụng Điều 99 của Bộ luật tố tụng hình sự; Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về án phí, lệ phí Tòa án: Miễn toàn bộ án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo Giàng Thị Xá.

4. Về quyền kháng cáo: Bị cáo được quyền kháng cáo bản án sơ thẩm trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:
-TAND tỉnh Đắk Lắk;
- Sở Tư pháp tỉnh Đắk Lắk;
- VKSND huyện Krông Năng;
- Công an huyện Krông Năng;
- THADS huyện Krông Năng;
- Bộ phận THAHS;
- Bị cáo, người tham gia tố tụng;
- Lưu hồ sơ, VP.

TM.HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

(Đã ký)

BÙI NGỌC SAN